

## SUPLEMENTO

A LA GACETA DE LA REGENCIA  
DEL SABADO 23 DE NOVIEMBRE DE 1811.

## ARTICULO DE OFICIO.

El Excmo. Sr. gefe del estado mayor general acaba de recibir del brigadier D. Antonio Barriel, gefe de estado mayor del cuerpo expedicionario, los partes siguientes:

1.º "Excmo. Sr.: El estado en que se hallaba el castillo de Sanguate, determinó al Excmo. Sr. D. Joaquin Blake á reunir el ejército, y atacar á los enemigos para libertarlo.

Las tropas del tercer ejército que entraron en Cuenca, habian llegado á Liria: el ejército hizo movimiento el 24 sobre los enemigos, y quedó por la noche con la derecha en el Puig, el centro sobre la Cartuja en el camino real, y la izquierda extendiéndose hácia el camino de la Calderona.

El 25 por la mañana marcharon las tropas á atacar á los enemigos. El mariscal de campo D. José de Zayas por la derecha desde el Puig; por el centro el mariscal de campo D. José de Lardizabal con la infantería de su mando, y el de igual clase D. Juan Caro con algunos escuadrones de caballería, siguiendo el arrecife y á la izquierda de este; por la izquierda el mariscal de campo D. Carlos O'Donnell con las divisiones de los mariscales de campo D. José Miranda, D. Pedro Villacampa y la de caballería de D. José San Juan. El general en gefe con tropas de la reserva y artillería quedó en las pequeñas alturas del Puig, y el señor Mahy con las que ha traído á sus órdenes, quedó de reserva á retaguardia de la izquierda, en dos cabezos llamados de Germanells en el camino mencionado de la Calderona. Igualmente en el centro sobre la Cartuja quedó situada infantería de reserva.

Las diferentes columnas rompieron su ataque á un tiempo, dirigiéndolo todas desde Puzol á la derecha hasta las faldas de la sierra de Calderona, donde los enemigos salieron al encuentro. Empezó la funcion con las mejores apariencias, ganando terreno nuestras tropas. Comenzaron las de la izquierda á ceder, y los enemigos á adelantarse. El general Caro con la caballería expedicionaria cargó bizarramente á una línea de caballería enemiga que esperaba al favor de algunos obstáculos, los cuales no impidieron que fuese arrollada y acuchillada, perdiendo sus piezas. El éxito no fué completo, porque una reserva de caballería francesa hizo que aquellos escuadrones retrocediesen con la pérdida sensible del general Caro y del brigadier Loy, que quedaron en manos de los enemigos.

Las tropas de la izquierda y centro continuaron retirándose; pero la cuarta division del cuarto ejército del mando del general Zayas, se mantuvo en su puesto delante de Puzol, hasta que consumi-

das las municiones, y descubierta ya largo tiempo su izquierda, executó su retirada por batallones, sucesivamente con la misma pausa y orden que en maniobras de instruccion, hasta las alturas del Puig. Un escuadron del regimiento de caballeria de Cuenca sostuvo esta retirada, y cargó con arzojo á los dragones enemigos.

Las demas divisiones se retiraron á los puestos que ocupaban la noche anterior, y por la tarde se replazaron sobre esta ciudad y el rio Taria. — No es posible decir la pérdida, porque no se tienen todavía los partes circunstanciados de los generales; puede asegurarse que no es de consideracion en el todo, y se cuentan en ella algunas piezas de artilleria — Todo lo que pongo en noticia de V. E. de órden del Excmo. Sr. D. Joaquín Blake, para que V. E. tenga á bien comunicarlo á la de S. A. el Consejo de Regencia. — Dios guarde á V. E. muchos años. Valencia 27 de octubre de 1811.”

2.º “Excmo. Sr.: Se observa desgraciadamente desde esta mañana tremolar la bandera francesa en el castillo de Sagunto, sin embargo de que ninguna noticia directa ni indirecta se ha recibido hasta ahora sobre su rendicion. — Dios guarde á V. E. muchos años. Valencia 27 de octubre de 1811. — Excmo. Sr. — *Antonio Burriel.* — Excmo. Sr. jefe del estado mayor general.

3.º “Excmo. Sr.—El dia 25 del actual los sitiadores redoblaron su horrendo fuego, aumentado con 5 piezas de á 24 contra el frente y flanco del Dos de Mayo, habiendo brecha practicable y accesible sobre su flanco derecho, dilatando y allanando la del frente, habiendo otra al izquierdo, que aunque no practicable en el propio dia, debia serlo en el inmediato, con su zapa adelantada hasta el pie de la brecha primera y principal.—Por cuyas consideraciones, la de haber presenciado esta guarnicion el avance, choque y retirada de nuestro ejército, despues de la empuñada accion que tuvo con los contrarios en dicho dia 25, habiendo en el siguiente intimado el sitiador la rendicion, segun el oficio, cuya copia incluye en este, como la contestacion, por lo que se enterará V. E.; fué comisionado el teniente coronel, capitán de artilleria, D. Joaquín de Hidalgo de averiguar si era tal la pérdida que sufrió nuestro ejército, como la propuso el sitiador, y convencido de la imposibilidad de que se le hiciera levantar el sitio, se ajustó la honrosa capitulacion, cuya copia remito á V. E. adjunta y se acordó á esta guarnicion por leverse hecho acreedora por la conducta militar que ha tenido, entreteniendo su contrario todo el tiempo posible, rechazando sus asaltos y ataques con brecha abierta, como consta á V. E., á todo el reino de Valencia y á los mismos sitiadores, cuyos elogios despues de haber salido por la brecha, realza el mérito de los defensores de S. Fernando de Sagunto.—Dios guarde &c. Murviado á 26 de octubre de 1811.— Excmo. Sr.—*Luis Maria Andriani.*— Excmo. Sr. D. Joaquín Blake.”

*Intimacion hecha al castillo de Sagunto.—Ejército imperial de Aragon.*—Sr. gobernador del fuerte de Sagunto. Hacedis sido testigo de la batalla que acaba de darse; 3 banderas, 20 piezas de cañon, 4500 prisioneros y entre ellos los generales Maimi y Caro han quedado en poder del ejército frances: os ofrezco de convenceros de estos resulta-

des en comisionando al efecto algunos de sus oficiales, y despues consiento en concederles una capitulacion, que conservándoles los honores de la guerra, le asegure el derecho de desfilir por la brecha, y de depositar las armas fuera del fuerte, accediendo al mismo tiempo en conservar á todos los oficiales sus armas y sus bagages. Espero la contestacion dentro de una hora.—El general del ejército de Aragon, mariscal del imperio, *C. Suchet*.—Cuartel general de Murviedro en la tarde del 25 de octubre de 1811.—Al señor gobernador del fuerte de Sagunto.”

*Contestacion del gobernador.*—“*Excmo. Sr.:* Es virtud de lo que V. E. me expresa en su oficio de fecha de ayer tarde, acerca de haber quedado prisioneros los generales Caro y Mahy, y 1400 hombres de nuestro ejército, pasa el teniente coronel D. Joaquin de Miguel, comisionado al efecto que V. E. se sirve proponerme, quedando en dar á su regreso la contestacion á dicho su oficio, que acabo de recibir con esta fecha.—Dios guarde á V. E. muchos años. S. Fernando de Sagunto 26 de octubre de 1811 á las 10 de la mañana.—*Excmo. Sr.*—El brigadier gobernador, *Luis María Andriani*.—*Excmo. Sr. conde de Suchet.*”

*Segundo oficio del general Suchet al gobernador.*—“*Sr. gobernador:* el teniente coronel D. Joaquin de Miguel me ha remitido el pliego de V. S.—Ha podido convencerse de cuanto le tengo expuesto en mi oficio de ayer, y podrá dar cuenta á V. S. Esperaré su contestacion hasta las 3 de la tarde.—Cumpro y cumpliré con todo lo que tengo ofrecido á V. S.—Le saludo con la mas distinguida consideracion.—El general en jefe del ejército de Aragon, mariscal del imperio, *Conde de Suchet*.—Cuartel general de Murviedro 26 de octubre de 1811.—Al señor brigadier D. Luis María Andriani.”

*Capitulacion.* Art. I. La guarnicion saldrá prisionera de guerra con lo honores de la guerra, desfilando con armas y bagages, y depositará las armas fuera del castillo. — Art. II. Los oficiales conservarán sus armas, equipages y caballos, y los soldados sus mochilas. — Art. III. Los que no son de armas tomar serán libres, y podrán al instante volver á sus casas. — Art. IV. Dos compañías de granaderos franceses ocuparán inmediatamente, despues de la firma de los presentes articulos, la una la puerta del castillo, y la otra del fuerte de S. Fernando. — Art. V. Algunos oficiales de artillería, de ingenieros y comisarios de guerra franceses y españoles harán constar inmediatamente por testimonios ó procesos verbales el estado de armamento y de los almacenes. — Art. VI. Si alguno de los presentes articulos diera motivo para alguna duda, se interpretará en favor de la guarnicion, y los heridos y enfermos quedan baxo la proteccion de la generosidad francesa.— Los plenipotenciarios encargados por el señor mariscal conde de Suchet, comandante en jefe del ejército frances de Aragon, de concluir la presente capitulacion. — El coronel de ingenieros *Heze*. — En el campo delante del fuerte de Sagunto 26 de octubre de 1811. — El jefe de escuadron ayudante de campo de S. E. el conde de Suchet *Antoine*. — En el campo al frente del castillo de Sagunto 26 de octubre de 1811. — Los plenipotenciarios encargados por el señor brigadier D. Luis María Andriani, gobernador del castillo de S. Fernando de Sagunto, firmamos por admitida y concluida la antecedente capitulacion. — *Joaquin de Miguel*. — *José Guerrero de Luna*. — Aprobado por el general en jefe del ejército de Aragon, el mariscal del imperio,

*Comde de Suchet.* — Igual documento á este queda en poder del expresado general en jefe, firmado por el gobernador — *Andriani.*

4.º “*Excmo. Sr.:* Despues de la rendicion de Sagunto, no ha habido ocurrencia alguna. Los enemigos han adelantado sus puestas hasta una legua de esta capital por el camino de Cataluña, y tienen en Bétera 4000 hombres, segun los partes que ahora dan las descubiertas. El señor general en jefe del tercer ejército se ha aproximado á esta plaza con sus tropas, reuniendo el mando de las que tenia el mariscal de campo D. Carlos O'Donnell, esto es, las divisiones de los generales Obispo Villacampa y San Juan, habiéndose incorporado el primero ayer. Este cuerpo que ascendió á cerca de 9000 hombres, está situado en Manises y Cuarte; las demas divisiones guardan, como anteriormente, los alrededores que circuyen la ciudad, y todo está en el estado mismo en que se hallaba ántes de la batalla de 25, que no causó pérdida de consideracion, respecto á las circunstancias. Lo participo así á V. E. por disposicion del Excmo. Sr. D. Joaquín Blake, para que tenga á bien dar noticia á S. A. el Consejo de Regencia. — Dios guarde &c. Valencia 31 de octubre de 1811. — Excmo. Sr. — *Antonio Burriel.*”

5.º “*Excmo. Sr.:* Antes de ayer por la tarde se presentaron los enemigos en número de 3000 hombres delante de la posicion que ocupa el señor D. Nicolas Mahy: vinieron de Liria ó Bétera, y se mantuvieron en Paterna á la orilla del rio, enfrente de Cuarte y Manises, hasta ántes de anochecer, que se retiraron por el camino que traxeron. — A per mañana se pusieron en movimiento las tropas enemigas, y marcharon hasta establecerse en el Grao ó inmediaciones de la orilla del rio por el frente de esta capital. Una columna, 4000 infantes y 500 caballos con 8 piezas, se presentó en Paterna.

Hubo algun fuego en los alrededores del Grao, que mantuvieron los paisanos sostenidos por algunas partidas de caballeria. Por el frente de la plaza permanecieron ocultos los enemigos en los arrabales y huerta, volviendo los que se manifestaron algunos cañonazos y tiros de fusil. Las tropas de su derecha en Paterna hicieron movimiento de ataque; adelantaron muchas partidas de guerilla á la orilla del rio, que detuvieron las nuestras con fuego muy vivo, sin haberse emprendido accion general.

Esta noche se oyó trabajar en una casa enfrente del puente de Sarcenos: las baterias con sus fuegos hicieron suspender el trabajo que emprendieron esta mañana de nuevo, al parecer para alojar algunas partidas; el fango de las baterias las ha hecho abandonar enteramente la casa. — No se advierte hoy movimiento: todo subyace lo mismo, y no se sabe hayan aumentado los enemigos sus fuerzas.

Lo pongo en noticia de V. E. por disposicion del Excmo. Sr. D. Joaquín Blake, para que V. E. tenga á bien elevarle á S. A. el Consejo de Regencia. — Dios guarde &c. Valencia 4 de noviembre de 1811. — *Antonio Burriel.* — P. D. — Las fuerzas utiles hicieron fuego todo el dia, y sostuvieron á los enemigos desde la boca del rio y por la playa del E. — Excmo. Sr. jefe del estado mayor general.”